



安全理事会

Distr.: General
21 March 2003
Chinese
Original: English

秘书长关于安全理事会处理中的事项及其审议达到的阶段的简要说明

增编

依照安全理事会暂行议事规则第 11 条，秘书长提出下列简要说明。

安全理事会处理中事项的清单载于 2003 年 2 月 14 日 S/2003/40 号文件、2003 年 2 月 21 日 S/2003/40/Add. 3 号文件和 2003 年 2 月 24 日 S/2003/40/Add. 4 号文件。

2003 年 3 月 15 日结束的一周期间，安全理事会就以下项目采取了行动：

东帝汶局势 (见 S/11593/Add. 50 和 51; S/11935/Add. 15 和 16; S/1999/25/Add. 17、22、25、30、33-36、42 和 50; S/2000/40/Add. 4、11、16、20、25、29、30、34、35、37、38、40 和 46-48; S/2001/15/Add. 4、5、14、20、31、34、37 和 44; 以及 S/2002/30/Add. 4、16、17、19、20、32 和 45; 又见 S/2001/15/Add. 43; 以及 S/2002/30/Add. 3 和 18)

2003 年 3 月 10 日安全理事会第 4715 次会议根据先前磋商达成的谅解，恢复对此项目的审议，面前有秘书长关于联合国东帝汶支助团的特别报告 (S/2003/243)。

主席经安理会同意，应澳大利亚、印度尼西亚、日本、葡萄牙和东帝汶代表请求，邀请他们参加讨论，但无表决权。

根据安理会先前协商达成的谅解，经安理会同意，主席根据安理会暂行议事规则第 39 条，向主管维持和平行动副秘书长让-马里·盖埃诺发出邀请。

安全理事会根据第 1353 (2001) 号决议附件二 A 节和 B 节¹ 与联合国埃塞俄比亚和厄立特里亚特派团部队派遣国举行的会议 (见 S/2001/15/Add. 37; 以及

¹ 根据 2002 年 8 月 27 日安全理事会主席的说明 (S/2002/964)，有关“安全理事会根据第 1353 (2001) 号决议附件二 A 节与……派遣国举行的会议”的项目措词订正为“安全理事会根据第 1353 (2001) 号决议附件二 A 节和 B 节与……部队派遣国举行的会议”。



S/2002/30/Add. 10 和 32；又见 S/1998/44/Add. 25；S/1999/25/Add. 3、5 和 7；S/2000/40/Add. 18、19、30、32、36、45 和 46；S/2001/15/Add. 6、11、16、20、37 和 46；以及 S/2002/30/Add. 2、9、10、19、32 和 35)

2003 年 3 月 10 日安全理事会第 4716 次（非公开）会议根据先前磋商达成的谅解，恢复对此项目的审议，

会议结束时，根据安理会暂行议事规则第 55 条，通过秘书长发表以下公报，取代逐字记录：

“2003 年 3 月 10 日，安全理事会根据第 1353(2001)号决议附件二 A 节和 B 节，与联合国埃塞俄比亚和厄立特里亚特派团(埃厄特派团)部队派遣国举行了安理会第 4716 次会议。

“安全理事会和部队派遣国根据暂行议事规则第 39 条，听取了联合国埃塞俄比亚和厄立特里亚特派团特别代表勒格瓦伊拉·约瑟夫·勒格瓦伊拉的简介。”

伊拉克与科威特局势 (见 S/21100/Add. 30-33、36-38、42、43 和 47；S/22110/Add. 6-9、13、14、17、20、24、25、32、37 和 40；S/23370/Add. 8、11、28、34 和 39；S/25070/Add. 1、2、5、21、24 和 Corr. 1、26 和 47；S/1994/20/Add. 8、39-41 和 45；S/1995/40/Add. 14；S/1996/15/Add. 11、12、23 和 33；S/1997/40/Add. 15、22-24、36、42、43、45、48 和 51；S/1998/44/Add. 2、7、9、12、19、24、36、44、47 和 50；S/1999/25/Add. 19、39、45 和 47-49；S/2000/40/Add. 11、12、22 和 48；S/2001/15/Add. 22、26、27 和 48；S/2002/30/Add. 19、41、44、47 和 48；以及 S/2003/40 和 S/2003/40/Add. 4、7 和 9；又见 S/23370/Add. 10、32、35 和 47；S/2001/15/Add. 40；以及 S/2002/30/Add. 39)

马来西亚常驻联合国代表团临时代办以不结盟运动协调局主席身份，2003 年 3 月 7 日致函（S/2003/283）安全理事会主席，认为安全理事会将受益于更广泛地听取国际社会对于联合国监测、核查和视察委员会(监核视委)执行主席汉斯·布利克斯和国际原子能机构总干事穆罕默德·巴拉迪所提出报告的意见。这些报告以及最近提出的新建议将于 2003 年 3 月 7 日提交安全理事会。因此，他请安全理事会考虑举行一次公开辩论，使联合国其他成员有机会就伊拉克新的发展变化发表意见。

根据这一请求，2003 年 3 月 11 日和 12 日安全理事会第 4717 次会议恢复对此项目的审议。会议期间休会并复会一次。

3 月 11 日，主席经安理会同意，应阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、阿根廷、澳大利亚、白俄罗斯、玻利维亚、巴西、加拿大、哥伦比亚、古巴、多米尼加共和国、

埃及、萨尔瓦多、格鲁吉亚、希腊、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、日本、科威特、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、阿拉伯利比亚民众国、马来西亚、新西兰、尼加拉瓜、尼日利亚、挪威、菲律宾、大韩民国、新加坡、南非、苏丹、瑞士、泰国、土耳其、越南和津巴布韦代表请求，邀请他们参加讨论，但无表决权。

根据 2003 年 3 月 11 日阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表信(S/2003/292)中的请求，主席根据安理会暂行议事规则第 39 条，向阿拉伯国家联盟常驻联合国观察员叶海亚·马赫马萨尼发出邀请。

根据 2003 年 3 月 11 日苏丹常驻联合国代表团临时代办的信(S/2003/298)中的请求，主席根据安理会暂行议事规则第 39 条，向伊斯兰会议组织常驻联合国观察员莫赫塔尔·拉马尼发出邀请。

会议休会。

3 月 12 日复会后，主席经安理会同意，应玻利维亚、列支敦士登、马拉维、摩洛哥、巴拿马、巴布亚新几内亚、秘鲁、塞内加尔、前南斯拉夫的马其顿共和国、突尼斯、委内瑞拉、赞比亚和津巴布韦代表请求，邀请他们参加讨论，但无表决权。

索马里局势(见 S/23370/Add. 11、16、30、34 和 48；S/25070/Add. 12、23、38、43 和 46；S/1994/20/Add. 4、21、33、38 和 43；S/1995/40/Add. 13；S/1996/15/Add. 3、10 和 50；S/1997/40/Add. 8、16 和 51；S/1999/25/Add. 20 和 44；S/2000/40/Add. 25 和 36；S/2001/15/Add. 2、25、42 和 44；以及 S/2002/30/Add. 10、12、17、26、29 和 49；又见 S/23370/Add. 3)

2003 年 3 月 12 日安全理事会第 4718 次会议根据先前磋商达成的谅解，恢复对此项目的审议，面前有秘书长关于索马里局势的报告(S/2003/231)。

主席说，经安理会协商，他得到授权代表安理会发表声明并宣读了声明全文（案文见 S/PRST/2003/2，将在《安全理事会正式纪录，安全理事会的决议和决定，2002 年 8 月 1 日至 2003 年 7 月 31 日》中印发）。

厄立特里亚与埃塞俄比亚之间的局势(见 S/1998/44/Add. 25；S/1999/25/Add. 3、5 和 7；S/2000/40/Add. 18、19、30、32、36、45 和 46；S/2001/15/Add. 6、11、16、20、37 和 46；以及 S/2002/30/Add. 2、9、10、19、32 和 35；又见 S/2001/15/Add. 37；S/2002/30/Add. 10 和 32)

2003 年 3 月 14 日安全理事会第 4719 次会议根据先前磋商达成的谅解，恢复对此项目的审议，面前有秘书长关于埃塞俄比亚和厄立特里亚的报告(S/2003/257)。

主席提请注意安理会先前协商过程中拟订的决议草案(S/2003/312)。

安全理事会接着就决议草案 S/2003/312 进行表决，并协商一致通过该决议草案，成为第 1466(2003)号决议（案文见 S/RES/1466(2003)，将在《安全理事会正式纪录，安全理事会的决议和决定，2002 年 8 月 1 日至 2003 年 1 月 31 日》中印发）。
